আল-বালাদ | Al-Balad | اَلْبَلَد

আয়াতঃ ৯০ : ২০

আরবি মূল আয়াত:

عَلَيهِم نَارٌ مُّؤصَدَةٌ ﴿٢٠﴾

অনুবাদসমূহ:

তাদের উপর থাকবে অবরুদ্ধ আগুন। — আল-বায়ান

তাদেরকে আচ্ছন্ন করবে অবরুদ্ধকারী আগুন। — তাইসিরুল

তাদের উপরই অবরুদ্ধ রয়েছে প্রচন্ড আগুন। — মুজিবুর রহমান

Over them will be fire closed in. — Sahih International

২০. তারা পরিবেষ্টিত হবে অবরুদ্ধ আগুনে।

-

তাফসীরে জাকারিয়া

২০। তাদের উপরই রয়েছে অবরুদ্ধ অগ্নি।[1]

[1] مؤصَدَةٌ এর অর্থ হল مُغلَقَةٌ অর্থাৎ বন্ধ। তার মানে হল, তাদেরকে জাহান্নামের আগুনে নিক্ষেপ করে তার চতুর্দিক বন্ধ করে দেওয়া হবে। যাতে প্রথমতঃ আগুনের সম্পূর্ণ তাপ তাদেরকে পৌঁছে এবং দ্বিতীয়তঃ সেখান হতে পলায়ন করে কোথাও যেতে না পারে।

তাফসীরে আহসানুল বায়ান

Source — https://www.hadithbd.com/quran/link/?id=6043

হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন